

LEGAL ALERT

No. 62 / November 5, 2020

Zile libere pentru părinți și clarificări privind acordarea sprijinului financiar pentru telemuncă

În *Monitorul Oficial* nr. 993 / 27 octombrie 2020 a fost publicată **Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 182 / 2020 („OUG 182 / 2020”)** pentru completarea următoarelor acte normative:

- **Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 147 / 2020 privind acordarea unor zile libere pentru părinți în vederea supravegherii copiilor, în situația limitării sau suspendării activităților didactice care presupun prezența efectivă a copiilor în unitățile de învățământ și în unitățile de educație timpurie antepreșcolară, ca urmare a răspândirii coronavirusului SARS-CoV-2 („OUG 147 / 2020”); și**
- **Art. 6 din Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 132 / 2020 privind măsuri de sprijin destinate salariaților și angajatorilor în contextul situației epidemiologice determinate de răspândirea coronavirusului SARS-CoV-2, precum și pentru stimularea creșterii ocupării forței de muncă („OUG 132 / 2020”).**

MODIFICĂRI ADUSE OUG 147 / 2020

Se acordă zile libere și pentru părintele sau reprezentantul legal care are în îngrijire, supraveghere și întreținere unul sau mai mulți **copii școlarizați, cu boli cronice**, pentru care medicul de familie sau medicul specialist a emis adevărîte pentru realizarea educației la distanță.

Free days for parents and clarifications regarding the granting of financial support for telework

Monitorul Oficial No. 993 dated October 27, 2020 has published the **Government Emergency Ordinance No. 182 / 2020 (“GEO 182/2020”)** for completing the following legislations:

- **Government Emergency Ordinance No. 147 / 2020 on granting days off for parents in order to supervise children, in case of limitation or suspension of teaching activities that involve the actual presence of children in schools and early childhood education units, following the spread of SARS-CoV-2 coronavirus (“GEO 147 / 2020”);**
- and
- **Art. 6 of Government Emergency Ordinance No. 132 / 2020 on support measures for employees and employers in the context of the epidemiological situation caused by the spread of the SARS-CoV-2 coronavirus, as well as for stimulating employment growth (“GEO 132/2020”).**

AMENDMENTS TO GEO 147 / 2020

Free days are also granted for the parent or legal representative who has one or more **school children** in care, supervision and support, **with chronic diseases** for which the family doctor or specialist doctor has issued certificates for **distance / on-line education**.



În acest caz, părintele va depune la angajator **o copie a adeverinței eliberate de medicul de familie și/sau medicul specialist** alături de următoarele documente: **(i)** cererea de acordare a zilelor libere, **(ii)** copia certificatului de naștere al copilului și **(iii)** declarația pe proprie răspundere a celuilalt părinte că nu a beneficiat de zile libere potrivit OUG 147 / 2020.

Mai mult, OUG 182 / 2020 prevede că părinții vor beneficia de zile libere și în situațiile în care s-a stabilit aplicarea:

- **Scenariului 2:** "Participarea zilnică a tuturor preșcolarilor și elevilor din învățământul primar, a elevilor din clasele a VIII-a și a XII-a, cu respectarea și aplicarea tuturor normelor de protecție și Revenirea parțială prin rotație de 1-2 săptămâni a elevilor din celelalte clase de gimnaziu și liceu, cu respectarea și aplicarea tuturor normelor de protecție.";
- **Scenariului 3:** "Participarea tuturor preșcolarilor și elevilor la activități / lecții online".

Totodată, pentru situațiile în care s-a stabilit aplicarea Scenariului 2 sau 3, zilele libere plătite pentru părinți **se acordă numai după epuizarea opțiunilor prevăzute de reglementările legale în vigoare pentru desfășurarea activității prin telemuncă sau muncă la domiciliu.**

In this case, the parent will submit to the employer a **copy of the certificate issued by the family doctor and / or specialist** together with **(i)** the request for leave, **(ii)** a copy of the child's birth certificate, and **(iii)** the declaration of the other parent that he / she has not taken a leave according to GEO 147 / 2020.

Moreover, GEO 182 / 2020 stipulates that parents will also benefit from days off, in the event of the application of the following scenarios:

- **Scenario 2:** "Daily participation of all preschoolers and students in primary education, students in grades VIII and XII, in compliance with and application of all rules of protection and Partial return by rotation of 1-2 weeks of students from the other gymnasium and high school classes, with the observance and application of all protection norms.";
- **Scenario 3:** "Participation of all preschoolers and students in online activities / lessons".

At the same time, for the situations in which the application of Scenario 2 or 3 has been established, the paid days off for parents **are granted only after the exhaustion of the options provided by the legal regulations in force for carrying out the activity through telework or work at home.**

MODIFICĂRI ADUSE OUG 132 / 2020

OUG 182 / 2020 clarifică prevederea din OUG 132 / 2020 referitoare la sprijinul de 2.500 LEI acordat pentru salariații care au lucrat în telemuncă în perioada stării de urgență.

Astfel, actul normativ stabilește că doar angajatorii care au transmis în registrul general de evidență a salariaților („REVISAL”) datele privind elementele raportului de muncă prin care s-a stabilit desfășurarea activității în regim de telemuncă, înainte de expirarea termenului legal de înregistrare a modificării, **respectiv cel puțin în ziua anterioară datei de începere a desfășurării activității în regim de telemuncă**, vor putea obține suma acordată pentru salariații care au lucrat în telemuncă.

OUG 182 / 2020 a intrat în vigoare la momentul publicării în *Monitorul Oficial*, respectiv în data de **27 octombrie 2020**.

AMENDMENTS TO GEO 132 / 2020

GEO 182 / 2020 clarifies the provision of GEO 132 / 2020 regarding the support of LEI 2,500 granted for employees who worked in telework during the state of emergency.

Thus, the normative act establishes that only the employers who transmitted in the general register of employees (“REVISAL”) the data on the elements of the employment relationship, which established the development of telework, before the expiration of the legal term for registration of the change, **respectively at least on the day before the start date of the telework activity**, will be able to obtain the amount granted for the employees who worked in telework.

GEO 182 / 2020 entered into force at the time of publication in *Monitorul Oficial*, i.e. **October 27, 2020**.

Legal Alert este o selecție a unor elemente de noutate legislativă, cu scop strict informativ. Nu este considerată consiliere profesională și, drept urmare, Duncea Ștefănescu / DS Tax Advisory Services nu își asumă nici o responsabilitate în acest sens. Pentru întrebări suplimentare în ceea ce privește problemele expuse, vă rugăm nu ezitați să ne contactați.

Legal Alert contains a selection of the latest major issues occurred in the Romanian legislative framework, is intended only to provide information and, hence, shall not be deemed to provide professional advice or consultancy. Therefore, we assume no responsibility in this respect. Should you require any information related to the foregoing, please do not hesitate to contact us.



Dacă doriți să vă abonați gratuit la newsletter-ele noastre, vă rugăm trimiteți un mesaj la adresa news@duncea-stefanescu.ro, specificând numele, prenumele, funcția Dvs. și denumirea societății.

If you wish to get free subscription to our newsletters, please send a message to news@duncea-stefanescu.ro, specifying your full name and title, as well as the name of your company.

C O N T A C T

Radu Nicolescu
Managing Associate



Florina Voicu
Associate



Str. Economu Cezărescu, nr. 31B
Sector 6, Bucharest, Romania

Tel: +4 031 228 88 50
Fax: +4 031 228 88 51

contact@duncea-stefanescu.ro
www.duncea-stefanescu.ro